

№ 37
 (607)
 ВТОРНИК
 13
 мае
 1941 аре

Известия

ВКП(б)-лэн УАССР-ысь
 Ярской Райкомезлэн но
 РИК-лэн органы.

Адрес: посёлок Яр, Уд. АССР
 Телефон № 43. дуншз 5 коп.
 11-тй арзэ потэ.

Тулыс уж'ёсты дыраз быдэс'яно

Партилэн XVIII Всесоюзной конференциез вань промышленной предприятиослэсь график'я ужамзэс курчз, вань производствое плавомерность но ритмичность пыртоно, шуиз. Партийной конференцилэн та'че решевиез озьы ик бад'зым значение басьтэ МТС-ёс но колхоз'ёс понна.

Асьме районьсь МТС-ёс но колхоз'ёс тулыс уж борды кутскыло ни. Нош СССР-лэн Юг пал район'ёсаз тулыс уж'ёс йылпум'ясыкызы ни. Соослэн ужалы трос азинскон'ёс вань. Кылсярысь, Крымскый АССР-ысь, Тельманской район вань тулыс ужез дыраз но организованно ортчыл'яз. Та районьсь колхоз'ёс апрель толэзьлэн нырысь нунал'ёсаз ик йылпум'язы вань пар гыронэз но тулыс ю кизёнэз. Тагысь колхоз'ёс точно план'я быдэс'яллары вань тулыс уж'ёсты, точно план'я орчыл'язы тулыс ю кизёнэз но пар гырснэз. Малы ке шуоно, дыраз ю кизён но дыраз пар гырон выль урожай басьтонын туж бад'зым инты басьто.

Чистый пар гырон—тулыс нуоно уж'ёс пöльсы одйгез луэ. Вазь пар гырем быдтэ жуг-жаг'ёсты, возе муз'емын мускытлык и озьы т'ни муз'емын люкасько будос'ёслы кулэ питательной веществоос. Азьмынйсь колхоз'ёслэн опытысь возьмато, что вань пар гырем вылэ кизем зег котьку ик выль урожай сэтэ.

Озы бере тулыс ю кизёнэз быдтэм бере ик вазь пар гырон борды кутскем туж кулэ уж.

Пар гыремез уятлон — со туж ответственно й уж, сое эскероно луо агроном'ёс. Тужгес но тодоно кыче дыр'я кыче орудием обработать каронэз. Нэку но вунэтоно ёвёл куазьлэсь кыче луэмзэ. Кылсярысь, зор'ёс бере, муз'ем кöм кылдыны кутскон дыр'я, парез соку ик усьяно, ёд ке усья муз'емысь мускыт кошкыз, быроз. Куазьлэн кычезь'я, агроном'ёс валэктэм'я, озьы ик ортчыл'яно культивация лэсьтонэз но мукет сыче уж'ёсты.

МТС-ёслэн но колхоз'ёслэн кивалтысьёсы эскероно луо пар гырон графиклэсь кызы быдэс'яськемзэ. Тулыс ю кизёнэз быдэс'яса, буш луэм трактор'ёсты но вал'ёсты чик мөгатэк пар гырон борды кутонэ. Одыг ужысь мукет уже выжонь но кычэ вис но медаз луы.

Ужез валаса планировать карем но нуналлы тупатэм ужез быдэстэм — т'ни ма юрттоз МТС-ёслэсь но колхоз'ёслэсь тулыс кизёнэз но пар гыронзэс дыраз быдэстыны. А нош со луэ выль урожай басьтовлэн основаез. Осконо луэ, что асьме районьсь МТС-ёс аз азязы пунктэм уж'ёссэс дыраз но умой быдэс'ялозы. Яр МТС-лэн тракторист'ёсылэн ужысьтызы ивор'ёс со оскон сярысь верало.

В. М. Молотов эшез СССР-лэн Народной Комиссар'ёсылэн Советсылэн Председателезлэн обязанностьёсысьтыз мозмытон сярысь

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн УКАЗЭЗ

В. М. Молотов эшлэн трос пол со сярысь заявлениеныз валче, что солы Иностранной Уж'ёс'я Народной Комиссарлэсь обязанностьёссэ быдэс'ямен чош ик СССР-лэн Совнаркомезлэн Председателезлэсь обязанностьёссэ быдэс'яны шуг, **В. М. Молотов** эшлэсь сое СССР-лэн Народной Комиссар'ёсылэн Советэзлэн Председателезлэн обязанностьёсызлэсь мозмытон сярысь куремзэ удовлетворить кароно.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Председателез **М. Калинин.**
 СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Секретарез **А. Горнин.**

Москва, Кремль. 6 мае 1941 арын.

И. В. Сталин эшез СССР-лэн Народной Комиссар'ёсылэн Советсылы Председателе назначить карон сярысь

СССР-лэн Верховной Советэзлэн
 Президиумезлэн УКАЗЭЗ

Иосиф Виссарионович **Сталин** эшез СССР-лэн Народной Комиссар'ёсылэн Советсылы Председателе назначить кароно.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Председателез **М. Калинин.**

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Секретарез **А. ГОРКИН.**

Москва, Кремль. 6 мае 1941 арын.

В. М. Молотов эшез СССР-лэн Народной Комиссар'ёсылэн Советсылэн Председателезлы Заместителе назначить карон сярысь

СССР-лэн Верховной Советэзлэн
 Президиумезлэн УКАЗЭЗ

Иностранной Уж'ёс'я Народной Комиссарез Вячеслав Михайлович **Молотов** эшез СССР-лэн Народной Комиссар'ёсылэн Советсылэн Председателезлы Заместителе назначить кароно.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Председателез **М. Калинин.**

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Секретарез **А. Горнин.**

Москва, Кремль. 6 мае 1941 арын.

Тулыс ю кизён мынэ

Луд уж кутскиз

Байдалино сельсоветысь Куйбышевлэн нимыныз нима колхозын тулыс луд уж'ёс кутскизы. 11-тй мае тракторист Барышников Иван 3 гектар му гыриз. 12-тй мае колхоз луд

вылэ вал'ёсын гырыны по-тйз. Озы ик кыед вöлдон но мукет уж'ёс мыно. Кыед вöлдэмын ни 5 гектар вылэ.

С. Матвеев,
 колхозлэн председателез.

4 но 8 бригадоос гырыны но кизыны потйзы

„Диктатура пролетариата“ колхозысь 4 но 8 бригадоос гырыны но кизыны потйзы. 4-тй номеро бригадаын гыремын ни 4,78 гектар му, а 8 номеро бригадаын 4,52 гектар. 4-тй номеро бригада 12-

тй мае чабей кизыны кутскиз. Гырыны кутсконэн чош ваньмаз бригадоосын кыед вöлдон уж мынэ. Кыед вöлдэмын ни 8 гектар вылэ.

А. Веретенников,
 колхозлэн бригадирез.

Трактор'ёс чошаткыса ужало

Яр МТС-лэн 3-тй номеро тракторной бригадасысьтыз кык трактор'ёс гырыны потйзы. 10-тй мае тракторист Веретенников Андрей Анисимович ЧТЗ тракторен 7 часкын 7,80 гектар гыриз. Гырон дыр'яз 1,7 килограмм горючей шыртыз. Нош 11-тй мае тракторист

Тebbenков Андрей Николаевич СТЗ тракторен 4 часкын 2,20 гектар гыриз.

Т'ни озьы тракторист'ёс куспазы чошаткыса но огзэс огзы кельтыны вырыса ужало.

И. Сайданов,
 бригадирлэн помощникез.

Куинь гектар киземын

Дизьмино сельсоветысь „Совет“ колхоз ю кизён борды кутскиз. 12-тй майлы куинь гектар вылэ киземын ни. Кизыны потозы

та нунал'ёсы мукет колхоз'ёс но.

Н. Веретенников,
 Дизьмино сельсоветлэн председателез.

НОРМАОССЭС МУЛТЭСЭН БЫДЭС'ЯЛО

Яр МТС-лэн 2 номеро тракторной бригадаез Каганочилэн нимыныз нима колхозын ужа. Луд уж борды бригада кутскиз 8-тй мае. Ваньзэ бригадаен гыремын ни 7,43 гектар сёзы кизён му но 9,79 гектар паровой му.

Гырыны кутскыса нырысь нунал'ёсысен ик куд-ог тракторист'ёс нормаоссэс быдэс'яны но мултэсэн быдэс'яны кутскизы ни.

8-тй мае тракторист Ушаков Василий Павлович сменяз 3,8 гектар гырыса 6 килограмм горючей шыртыз. Нош 11-тй мае уин ужан дыр'яз со пар гыронь но культивировать каронь ужан нормазэ 132 процентлы быдэстйз. Озы ужаса Ушаков эш 11-тй мае сменяз 7,77 трудодень ужаз. Трудоденез понна со басьтоз 23,31 килограмм нявь но 19,42 манет коньдон.

11-тй мае тракторист Иванов Василий Николаевич но ужан дыр'яз талэсь бере ёз кылы. Пар гырон но культивировать карон нормазэ со 143 процентлы быдэстйз. Нормая 3,8 гектар гырон инты со 5,44 гектар гыриз но культивировать кариз.

В. Череменин,
 2-тй номеро тракторной бригадалэн заправщикез.



Полярной летчик—орденоносец И. И. Черевичный 5-тй марта 1941 аре Москваьсен лобзиз Арктикае. Отын Черевичныйлэн экспедицияез кык толэзьлэсь но кема улйз. Со дыре „СССР—Н—169“ нимо ньыль мотор'ем самолёт 175 час котыр омырын лобаз. Арктикаытй со 22000 километрлэсь но трос лобаз. Со пöльсы выль широтаытй 6000 километр тыр лобаз со. Экспедиция йö вылын ваньзэ 15 нунал котыр улйз. Тужгес кема улйз куиньметй йö лагерын. СССР—Н—169“ самолётлэн лобемезлэн жоглыкэз часаз 170 километр луэ. Москваьсен Врангельлэн островозыз сюресэз самолет 15 нуналскын лобиз. Берен бертон Врангельлэн островьсеныз Амдермаозы самолет туж вакчи дыре вуиз—кык но жыны сутка чоже гинэ.
 СУРЕД ВЫЛЫН: паллянысен буре, „СССР—Н—169“ нимо самолётлэн командирез И. И. Черевичный, научной группалэн начальникез Я. С. Либин но кыктэтй пилот М. Н. Каминский.

Милемлы гожто

Йыры, пе, былама

Трефилов Петр Яковлевич ВКП(б) членэ кандидат луэ. Ужа со Дизьмино сельсоветысь Кагановичлэн нимышыз нима колхозлы председателъ луыса. Шонерак вераса, кивалтэ районьсы самой азьмынсь колхозэн. И сыче ужен Трефилов эшлы гордиться кариськоно вал. Нош со озы ёвл. Трефилов та берло дыре колхозэн кивалтонэ лябомытэз. Колхозэн кулэез'я кивалтон интые сое трос дыр'я кулэтэм уж бордысь адзод: то со Ярты мыд-мыдлань калге, то юыса улэ.

Малы со озы луиз? Со озы луиз соин, что Трефилов ВКП(б)-лэсь историзэ изучать каронлэсь палдурскиз. „Колхозэ узурни“ шуыса йән'ясыкыны, вылт'ясыкыны ёд'яз. Первой май праздникез куинь нунал юыса Трефиловы ёз тырмы. 5-тй мае но со кудземын вал на.

— ВКП(б)-лэн историзэ-лэн „Краткой курсэзлэсь“ ныйль главазэ изучить карини,— шуэ со.

— Яка, верака мар сярсысь верасыке ныйлетй главань?

— Уг тодйсыкы, йыры былама, — пыкисыке со ответ сётэмлэсь.

Трефилов колхозэн кивалтонэ лябомытэм сэрэн колхозын трудовой дисциплина но лябомыны кутскиз. 5-тй мае сю мурт колхозник'ёс уже потон интые 29 мурт гинэ потаз, и соос но ваньмыз ёз ужалэ.

Трефиловы таёе уж'ёс-сэ куштоно но по-большевистски колхозэн кивалтыса ю кизёнэз вакчи дыр куспын йылпум'яно. Озы ик вискарятэк ВКП(б)-лэсь историзэ изучать карыса дасыськоно ВКП(б) членэ пырыны.

И. Иванов,

ВКП(б) райкомлэн пропагандистэз.

Гид'ёсмылы вож'ясько

Парсьёслы но ыж'ёслы выль гид лэсьтэмен туэ Н-Чура сельсоветысь Калининлэн нимышыз нима колхозлэн вань парсьёсыз но ыж'ёсыз шунит гидын, умой толйизы. Пудо одйг йыр но ёз кулы.

Выль гид'ёсмы синмасы-

коно кадь лэсьтэмын. Тол дыр'я но югыт но шунит уло соос. Музон колхоз'ёсысь колхозник'ёс ик гид'ёсмылы вож'ясько.

Г. Перминов,

Укана средней школаын дышеткись.

Ваньзы билет басытйзы

Уканской сельсоветысь „Красный пахарь“ колхозын осовахирилэсь 15-тй лотерейной билет'ёссэ ёвлдон умой мынйз.

Татын одйг колхозник но басытытэк ёз кыллы. Пе-

ресь В. А. Яковлев, Данилова Анна но мукет колхозник'ёс быдэн 3 манетлы билет басытйзы.

А. Яковлев,

Уканской средней школаын дышеткись.

Мар ужын ужано пинал'ёслы

Пивал'ёслэсь теоретической тодонлыкэс практической ужен герзан ласянь тужгес но кулэ луо школьной участок'ёс. Соин ик котькуд школаын мед луоз умой пришкольной участок. Школаослы зеч школьной участок сётон ласянь кулэ юрттат сётон луо, нырысь ик, сельской исполком'ёс но колхоз'ёс. Соос мед юрттозы школаослы школьной участокез венерен котыртыны, гырыны, усыяны, кызыны но муз'емез небыт карон понна кыед поттыны.

Школьной участокин ужан пинал'ёслэсь тодонлыкэс юнматонь кулэ пайда мед сётоз, тужгес но биология предмет'я. Со пыр пинал'ёс теоризэ практикаен герзаны быгатозы.

Школьной участокин ужан понна сое тазы люконо:

Одйгетй классысен ныйлетй классозь дышеткись пинал'ёслы участок нимысь-тыз вис'ямын мед луоз.

5-тй классын дышеткись-ёслы пёртэм будос'ёслэсь уловзэс-вылонзэс изучать карон понна тожо нимысь-тыз участок кулэ.

6-тй классын дышеткись-ёслы сясыкаё будос'ёслэн систематиказыя участок кулэ.

Нош средней школаослэн старшой класс'ёсазы дышеткисьёслы Мичурилэсь опытсэ киултон'я мичуриной участок кылдытоно.

Школьной участокин пёртэм-пёртэм будос'ёсты будэт'яса, пинал'ёс ас синмынызы адзозы кызы будос'ёс будо, собере со юрттоз пинал'ёслэсь тодонзэс мур-мур карыны.

Участокин ужан трудэз чакласа но умой организовать кароно.

Звенолы юнматэм опыт понна каждой дышеткись нимысьтыз ик ответственность нуоно луэ. Кылсярысь, котькуд дышеткись будослы кулэ утялтон вис'я,

урожай кён'я басытэм сярсысь учет нуэ, лэсьтэм опытылэсь вуэм емыш'ёссэ октэ калтэ, опытылэсь басытэм пайдазэ диаграммаен яке суредэн возматэ. Дышеткисьёс опыт пуктонлы дасытйсько кружковой уж'ёс пыр. И котькуд дышеткисьлэн ик опыт кызы ортытон сярсысь кыяз мед луоз инструкция.

Озы ик умой луысал, если дышеткисьёс программалэн соответствез'я колхоз'ёслэн опыт басытон ужасы ужасалзы. Соны понна каждой НСШ-лы но СШ-лы, колхоз'ёсын кусып возыса, та ужез организовать карыны кулэ.

Куд-ог дышеткисьёслы аслаз бакчаз каляга, кубиста но мукет емыш'ёсты пуктон'я опыт лэсьтыны сётэм ужпум но бадзым пайда сётны быгатоз. Со ужез быдэстон понна только котькуд дышеткисьлы инструкция мед сётйськоз. 5 но 6 класс'ёсын дышеткисьёс гужем озы ик быгатозы пёртэм будос'ёсты люкаса, сое куасытса гербарий люканы.

Школьной участокин вань лэсьтэм опытной уж дышеткисьёслы мед юрттоз теоретической тодемзэс эшшо но мур юнматыны, тужгес но ботаника но дарвинизмлэн основаз'я предмет'ёсын. Со сяна, опыт'ёсын басытэм будос'ёс школаослы биологической кабинетэз кулэ экспонат'ёсын узур карыны мед юрттозы.

Вань та верам ужез школаос гинэ огназы уж выль быдэстыны уз быгатэ. Школаослы юрттыны кулэ дышеткисьёслэн айы муыоссы, колхоз'ёс но вань общественность.

Соин чош ик школа бадзым юрттат сётны быгатоз колхоз'ёслы. Дышеткисьёс школьной участокин пуктэм опытэз колхоз'ёсы ёлмытыны юрттозы. Нош школа дышеткисьёслы сётны кулэ будос'ёслэсь кидыс'ёссэс. Нимысьтыз ик кок-сагыз, таусагыз но ваточник будос кидыс'ёсты.

Колхоз'ёс тулыс ю кизён ужез ортыто дышеткись-

Оло колхоз контора со, оло съёд мунчо

Колхоз контора самой культурной корка луыны кулэ. Культурно улон-вылон ласянь солэсь колхозник'ёс пример мед басытозы.

Нош Укана сельсоветысь „Красный яр“ колхозын со озы ёвл. Колхозлэн контораез татын самой некультурной корка луэ. Пол эгыр кадь съёд, нёд, ноку но уг миськылськы. Потолок'ёс, борддор'ёс съёд-съёд съёдкэтын тамак чыллэсь. Шонерзэ вераса, колхоз кон-

тора вашкала съёд мунчолы кельше.

Колхозлэн председателез Созонтова эш колхоз конторае нуналлы быдэ ветлэ, отын со ужа. Нош таёе некультурной контораез со уг но адзы оло, сое умой-умой карон ласянь отчы культура пычатон ласянь солэн тодаз нокызы но уг лыкты. Малы? Мон сямен, отын азгыннем но азытэм'ясыськем люкетэ.

П. Владынин,

Укана средней школаын дышеткись.

Поселокмес культурной кароно

Партия но советской правительство нуналысь нуналэ сюлмасыко город'ёсты но районной центр'ёсты культурно карыны. Со понна арлы быдэ правительство трос но трос коньдон лэзе. Асьме Удмуртской республикамылэн трос город'ёсыз но районной центр'ёсыз та ортыч ар'ёсы асысьлэсь тусбуйзэс быдэ-сак воштйзы ни, культурной центр луизы.

Озы ик асьмеос но Яр поселокмес культурной кароно луиськомы. Поселокмын ульсьёслы асысьлы та уж борды мылокыдо кутсконо.

Али одно ик котькуд домохозяйкалы асысьтыз азбарзэ дун кароно, пёртэм жуг-жагез октоно-калтоно.

Озы ик дун кароно ульчарысь корка котырде но. Со сяна, Калининлэн но Маяковскийлэн ним'ёсынызы нима, Коммунальной но Труда нимо урам'ёсын ульсьёслы али ик пёртэм-пёртэм писпу мерттон сярсысь чаклано. Соосты пук-

тоно луо та выль верам урам'ёсын ульсьёс. Та ужез быдэстыны юрттат сётны быгатоз райзолэн строитель-техникез.

Поселокмын вань ульсь домохозяйкаослы но организацияослы али озы ик тупатонно, умоятонно азбарзэынысты, забор'ёсты, полисадник'ёсты но мукет'ёссэ.

Коммунальной отдел Яр поселокмын но вань районьн ульсьёслы тодытэ, что нуназе зёк гур яке пёчи гур эстыловзэ дугдытоно шуыса. Эстоно 6 час чукна яке 9 час жытазе, нуналаз одйг пол гинэ. Гур'ёсты но чын потон мур'ёсты сюзяно, зыл'ёссэс известен тодыманно.

Коммунальной отдел Яр поселокез благоустроить карон ласянь туэ бадзым уж лэсьтыны пус'е. Со уже поселокмын вань ульсьёслы пырыськыны кулэ. Соку поселокмес зэмос культурно карыны быгатомы.

Н. Безденежных,

коммунальной отделлэн заведующеез.

С у д

Тюрьмое пунктэмын

Юр сельсоветысь „Совет“ колхозысь Данилов Николай Матвеевич Юр МТС-лы керосин вайыны ветлылйз. Тини Ярысь керосин вайыкуз со бочкасысь 31 килограмм керосин лушкам.

Ярысь калык суд та ужез эскериз но, Данилов Николай Матвеевичез лушкаськем понназ арлы тюрьмое пунктэз.

И. Жуйнов.

Соку ик пытсамын

Иванов Яков Ефимович туэ аршн Яр МТС лэв 1-тй номеро тракторной бригадяз ЧТЗ тракторен ужаны юнматэмын вал. Нош тракторен ужанлэсь со аналскиз.

12 тй мае Ярысь калык суд та ужез эскериз но, ужысь аналскем понназ, Иванов трактористэз 3 толэзь тюрьмоны пукыны присудить кариз. Иванов соку ик стража улэ басытэмын.

И. Дорофеев.

Аборт лэсьтйз

Яр поселоклэн Пионерской нчмо урамаз ульсь Е. Е. Гаврилова январь толэзе аслаз тодмозель А. Ф. Ившиналы лушкемен вера, что „мон секыто и туртскисько аслам ачим аборт лэсьтыны“. Собрёе жогенгес ик, 9-тй январе Гаврилова пёртэм кулэтэм приборен но лекарствен аслаз ачиз аборт лэсьтыса, пиналзэ куштэ. Железнодорожной амбулаториысь акушеркаослэн верамзыя солэн пиналзэ 3 толэзем вылэм ни.

Кён'я ке дыр ортыса, висёмисытыз дугдэм бере, Гаврилова нош ик аслаз тодмозель Ившиналы вера: „аслым ачим аборт лэсьтыны быгатй, пиналэ вал 3 толэзем, туж жаль“.

Выль верам факт'ёс'я прокуратураен уж оскалтыськыно но Гавриловалэн аслаз ачиз аборт лэсьтэнез зэмаз.

24-тй февралэ 1941 аре Ярысь калык суд Гавриловалэсь ужзэ учкыз но солы общественной порицание сётйз.

Е. ПОЗДЕЕВ.